

**CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MINGAN
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE SEPT-RIVIÈRES**

PROCÈS-VERBAL de la session régulière du Conseil de la Municipalité régionale de comté de Sept-Rivières, tenue le dix-septième du mois de juin de l'an deux mille quatorze à seize heures trente (17-06-2014 à 16 h 30) au 106 rue Napoléon, bureau 400 à Sept-Îles, salle du Conseil de la MRC de Sept-Rivières

PRÉSENTS les conseillers de comté :

Madame Violaine Doyle, préfet et mairesse de la ville de Port-Cartier
Madame Carole Chevarie, conseillère, ville de Port-Cartier
Monsieur Gilles Fournier, conseiller, ville de Port-Cartier
Monsieur Réjean Porlier, préfet suppléant et maire de la ville de Sept-Îles
Monsieur Denis Miousse, conseiller, ville de Sept-Îles

OUVERTURE DE LA SESSION

La préfet, madame Violaine Doyle, constate qu'il y a quorum et procède à l'ouverture de la session régulière à 16 h 30.

2014-06-084

Adoption de l'ordre du jour de la session régulière du mardi 17 juin 2014

IL EST PROPOSÉ PAR le conseiller de comté monsieur Denis Miousse,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières adopte l'ordre du jour de la session régulière du mardi 17 juin 2014 tel que présenté et en laissant l'item « Affaires nouvelles » ouvert."

2014-06-085

Adoption du procès-verbal de la session régulière du 20 mai 2014

IL EST PROPOSÉ PAR le préfet suppléant et maire de la ville de Sept-Îles monsieur Réjean Porlier,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières adopte le procès-verbal de la session régulière du 20 mai 2014 tel que présenté."

Ministère de l'Économie, de l'Innovation et des Exportations, correspondance du sous-ministre adjoint, monsieur Jean-Marc Sauvée concernant les CLD

Ministère des affaires municipales et de l'occupation du territoire, règlement 03-2014 modification schéma d'aménagement, monsieur Sylvain Boucher, sous-ministre.

2014-06-086

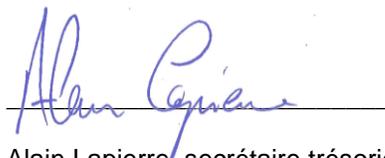
Approbation de la liste des comptes à payer et autorisation de paiement de la MRC de Sept-Rivières au 11 juin 2014

IL EST PROPOSÉ PAR la conseillère de comté madame Carole Chevarie,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières approuve la liste des comptes à payer de la MRC de Sept-Rivières au 11 juin 2014, de 197 666.04 \$".
(Voir annexe « A »)

Je soussigné Alain Lapierre, secrétaire trésorier de la MRC de Sept-Rivières, certifie que la MRC de Sept-Rivières dispose de crédits suffisant pour les fins auxquelles ces dépenses sont projetées.



Alain Lapierre, secrétaire trésorier

2014-06-087

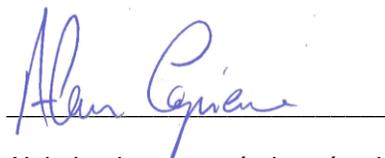
Approbation de la liste des comptes à payer et autorisation de paiement du TNO Lac-Walker au 11 juin 2014

IL EST PROPOSÉ PAR le conseiller de comté monsieur Gilles Fournier,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières approuve la liste des comptes à payer de la municipalité TNO Lac-Walker au 11 juin 2014, de 14 478.53 \$".
(Voir annexe « B »)

Je soussigné Alain Lapierre, secrétaire trésorier de la MRC de Sept-Rivières, certifie que la municipalité TNO Lac-Walker dispose de crédits suffisants pour les fins auxquelles ces dépenses sont projetées.



Alain Lapierre, secrétaire trésorier

2014-06-088

Embauche pour pourvoir aux postes d'écopatrouilleurs 2014

ATTENDU QUE la MRC de Sept-Rivières est responsable de la sensibilisation de la population par rapport à la gestion responsable des matières résiduelles, et ce, en partenariat avec les municipalités;

ATTENDU QUE la MRC de Sept-Rivières a développé en 2006 le projet de l'Écopatrouille, une équipe de sensibilisation à l'environnement composée d'étudiants;

ATTENDU QUE l'Écopatrouille connaît depuis sa création un franc succès et que les besoins en matière de sensibilisation à l'environnement ne cessent de croître;

ATTENDU QUE ce projet est reconduit en 2014 et comprend l'embauche de six écopatrouilleurs et de quatre apprentis-écopatrouilleurs;

ATTENDU QUE la Ville de Port-Cartier, la Ville de Sept-Îles et plusieurs partenaires fournissent un support financier et technique à la MRC de Sept-Rivières pour la mise sur pied de la neuvième édition de l'Écopatrouille.

IL EST PROPOSÉ PAR le préfet suppléant et maire de la ville de Sept-Îles monsieur Réjean Porlier,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE la MRC de Sept-Rivières procède à l'embauche de six écopatrouilleurs pour 15 semaines à raison de 35 heures par semaine à un taux horaire est de 13,66 \$ pour les nouveaux employés, suivi d'une majoration pour les employés cumulant plus d'un an d'ancienneté;

QUE la MRC de Sept-Rivières procède à l'embauche de quatre apprentis-écopatrouilleurs pour une durée de 6 semaines à raison de 30 heures par semaine à un taux horaire de 12,30 \$ pour les nouveaux employés suivi d'une majoration pour les employés cumulant plus d'un an d'ancienneté;

QUE madame Caroline Cloutier, conseillère en environnement et développement durable, assure la formation et la supervision des écopatrouilleurs;

QUE madame Nalitha Tousignant-Paradis, chef d'équipe, assure la formation et la supervision des écopatrouilleurs en l'absence de madame Caroline Cloutier;

QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières autorise le préfet ainsi que le directeur général à signer pour et au nom de la MRC toute entente à intervenir dans le cadre de ce projet avec les partenaires."

2014-06-089

Amélioration locative des bureaux du 106, rue Napoléon, bureau 400

ATTENDU QUE La MRC de Sept-Rivières a signé un bail de location jusqu'au 31 octobre 2017 avec Placements Nord-Côtiers;

ATTENDU QUE selon le bail établi, les améliorations locatives sont à la charge du « preneur »;

ATTENDU QUE la volonté de la MRC de faire installer des thermostats électroniques dans l'ensemble des bureaux du 106, rue Napoléon, bureau 400;

ATTENDU QUE l'offre de service du 14 mai 2014 soumise à placement Nord-Côtier par la firme SIS Électrotech inc.

IL EST PROPOSÉ PAR le conseiller de comté monsieur Denis Miousse,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le conseil de la MRC autorise les travaux d'installation de thermostats électroniques dans les bureaux de la MRC selon l'offre de service soumise par la firme SIS Électrotech inc. à placement Nord-Côtiers;

QUE les sommes budgétaires nécessaires soient prises dans le poste budgétaire « entretien et réparation bureau MRC »;

QUE le conseil de la MRC de Sept-Rivières autorise le directeur général à signer tous les documents s'y rattachant."

2014-06-090

Octroi du contrat — Travaux de réfection du chemin du lac Daigle

ATTENDU QU'il est opportun d'effectuer des travaux de réfection des accotements et du chemin du Lac Daigle;

ATTENDU QUE l'offre de service daté du 29 mai 2014 déposée par le groupe Nordiques.

IL EST PROPOSÉ PAR la conseillère de comté madame Carole Chevarie

ET UNANIMEMENT RÉSOLU

"QUE le contrat pour travaux de réfection du chemin du lac Daigle est octroyé à l'entreprise groupe Nordiques, et ce, au montant de 3 740.00 \$ excluant les taxes applicables;

QUE les sommes budgétaires nécessaires soient prises dans le poste budgétaire entretien des chemins ,TNO Lac Walker;

QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières autorise le préfet et le directeur général à signer le contrat et tout autre document s'y rattachant."

2014-06-091

Octroi d'une aide financière pour la Fondation du Centre hospitalier régional de Sept-Îles

ATTENDU la tenue de l'activité-bénéfice qui aura lieu le 9 juillet 2014.

EN CONSÉQUENCE,

IL EST PROPOSÉ PAR le conseiller de comté monsieur Gilles Fournier,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières confirme une participation de 650 \$ à la Fondation du Centre hospitalier régional de Sept-Îles;

QUE les sommes soient prises à même le poste "Promotion et publicité."

2014-06-092

Octroi d'une aide financière pour Gala des entreprises 2014 de la Chambre de commerce de Port-Cartier

ATTENDU QUE le samedi 15 novembre 2014 se tiendra le Gala des entreprises 2014 de la Chambre de commerce de Port-Cartier;

ATTENDU QUE la Chambre de commerce de Port-Cartier organise un Gala de l'entreprise afin de souligner le travail et l'excellence des entreprises qui se sont démarquées au cours des deux dernières années;

ATTENDU QUE la Chambre de commerce de Port-Cartier a sollicité la MRC de Sept-Rivières afin qu'elle contribue financièrement à la tenue de cet événement en échange de visibilité.

EN CONSÉQUENCE,

IL EST PROPOSÉ PAR le préfet suppléant et maire de la ville de Sept-Îles monsieur Réjean Porlier,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE la MRC de Sept-Rivières contribue pour un montant de 1000 \$ à titre de partenaire au "Gala des entreprises 2014 de la Chambre de commerce de Port-Cartier" qui se tiendra le samedi 15 novembre 2014;

QUE les sommes soient prises à même le poste « promotion et publicités »."

2014-06-093

Renouvellement du contrat de service avec la firme Promotek

ATTENDU QUE le contrat de service pour le système de surveillance de caméra soltek III se termine le 30 juin 2014

ATTENDU QUE la proposition de renouvellement de contrat de service numéro 20100622 de la firme Promotek concernant la production de rapport de l'exploitant

IL EST PROPOSÉ PAR le conseiller de comté monsieur Denis Miousse,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

QUE le conseil de la MRC de Sept-Rivières autorise le directeur général à signer le renouvellement de contrat à intervenir avec la firme Promotek.

2014-06-094

Conformité au schéma d'aménagement concernant le règlement n° 2014-220 amendant le règlement de zonage 2009-151 de la ville de Port-Cartier

ATTENDU QUE le Conseil de la ville de Port-Cartier désire amender son règlement de zonage n° 2009-151 ;

ATTENDU QUE le règlement n° 2014-220 amendant le règlement de zonage n° 2009-151 a été adopté conformément à la Loi par le Conseil de la ville de Port-Cartier;

ATTENDU QUE selon les dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (137.2 et suivants) le conseil d'une MRC doit attester de la conformité d'une modification au règlement de zonage face aux objectifs du schéma d'aménagement et aux dispositions du document complémentaire.

EN CONSÉQUENCE ET POUR TOUS CES MOTIFS,

IL EST PROPOSÉ PAR le préfet suppléant et maire de la ville de Sept-Îles monsieur Réjean Porlier,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières est d'avis que le règlement n° 2014-220 de la ville de Port-Cartier est conforme aux objectifs du schéma

d'aménagement de la MRC de Sept-Rivières et aux dispositions du document complémentaire;

QUE soit annexée à la présente résolution l'analyse de la conformité au schéma d'aménagement de la MRC de Sept-Rivières concernant ledit règlement."

2014-06-095

Adoption du règlement n° 02-2014

Amendement au règlement de zonage no 07-92 – Agrandissement de la zone 09-V

IL EST PROPOSÉ par la conseillère de comté madame Carole Chevarie,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières adopte le règlement n° 02-2014 « Amendement au règlement de zonage no 07-92-Agrandissement de la zone 09-V »"

2014-06-096

Conformité au schéma d'aménagement concernant le règlement n° 2014-222 amendant le règlement de zonage 2009-151 de la ville de Port-Cartier

ATTENDU QUE le Conseil de la ville de Port-Cartier désire amender son règlement de zonage n° 2009-151;

ATTENDU QUE le règlement n° 2014-222 amendant le règlement de zonage n° 2009-151 a été adopté conformément à la Loi par le Conseil de la ville de Port-Cartier;

ATTENDU QUE selon les dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (137.2 et suivants) le conseil d'une MRC doit attester de la conformité d'une modification au règlement de zonage face aux objectifs du schéma d'aménagement et aux dispositions du document complémentaire.

EN CONSÉQUENCE ET POUR TOUS CES MOTIFS,

IL EST PROPOSÉ PAR le conseiller de comté monsieur Denis Miousse,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières est d'avis que le règlement n° 2014-222 de la ville de Port-Cartier est conforme aux objectifs du schéma d'aménagement de la MRC de Sept-Rivières et aux dispositions du document complémentaire;

QUE soit annexée à la présente résolution l'analyse de la conformité au schéma d'aménagement de la MRC de Sept-Rivières concernant ledit règlement."

2014-06-097

Octroi du contrat - MRC-2014-05-20, Services professionnels pour la réalisation d'un mandat de révision du Plan de gestion des matières résiduelles de la MRC de Sept-Rivières

ATTENDU QUE la MRC doit procéder à la révision de son Plan de gestion des matières résiduelles au plus tard le 31 octobre 2015

IL EST PROPOSÉ PAR la conseillère de comté madame Carole Chevarie

ET UNANIMEMENT RÉSOLU

"QUE le contrat pour MRC-2014-05-20, Services professionnels pour la réalisation d'un mandat de révision du Plan de gestion des matières résiduelles de la MRC de Sept-Rivières est octroyé à l'entreprise Chamard, et ce, au montant de 29 365.40 \$ excluant les taxes applicables;

QUE les sommes nécessaires soient prises dans le surplus non affecté de la MRC de Sept-Rivières;

QUE le Conseil de la MRC de Sept-Rivières autorise le préfet et le directeur général à signer le contrat et tout autre document s'y rattachant."

2014-06-098

Levée de la session

IL EST PROPOSÉ PAR le conseiller de comté monsieur Gilles Fournier,

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

"QUE la session régulière du 17 juin 2014 soit levée à 17 h 32."


Violaine Doyle
Préfet


Alain Lapierre
Directeur général et secrétaire trésorier

En signant le présent procès-verbal, je reconnais avoir signé toutes les résolutions conformément aux obligations prévues au 2^e alinéa de l'article 142 du Code municipal du Québec.


Violaine Doyle
Préfet

ANNEXE A

LISTE DES COMPTES À PAYER

MRC DE SEPT-RIVIÈRES AU 11 JUIN 2014

1. PLACEMENTS NORD-CÔTIERS	
Réf. : -Loyer pour le mois de juin 2014	6 850.02 \$
Réf. : -Frais pour réparation lavabo de cuisine.....	360.38 \$
2. GILLES FOURNIER	
Réf. : -Déplacement pour session du 20 mai 2014.....	65.80 \$
3. CAROLE CHEVARIE	
Réf. : -Déplacement pour session du 20 mai 2014.....	65.80 \$
4. ÉRIC LANGLOIS	
Réf. : -Frais de voyage pour congrès, Laval mai 2014.....	1 445.22 \$
5. MBÉGOU FAYE	
Réf. : -Remboursement frais pour déménagement.....	517.11 \$
Réf. : -Frais de déplacement et autres pour juin 2014.....	50.00 \$
6. CAROLINE CLOUTIER	
Réf. : -Frais de déplacement et autres pour mai 2014.....	18.00 \$
Réf. : -Remboursement de frais pour écopatrouille.....	302.36 \$
7. ÉTIENNE LAFORTUNE	
Réf. : -Remboursement de frais pour écopatrouille.....	29.78 \$
8. ALAIN LAPIERRE	
Réf. : -Frais de déplacement et autres pour mai 2014.....	222.77 \$
Réf. : -Frais de voyage pour Assemblée des MRC, Québec.....	1 122.46 \$
9. RENÉE HAINCE	
Réf. : -Frais de déplacements pour mai 2014.....	36.00 \$
10. CHANTAL BOUCHARD	
Réf. : -Frais de déplacements et autres pour mai 2014.....	64.96 \$
11. GÉRARD LAFRENIÈRE	
Réf. : -Frais de déplacement et autres pour juin 2014.....	50.00 \$
12. JEAN-FRANÇOIS VIGNEAULT	
Réf. : -Frais de déplacement et autres pour juin 2014.....	25.00 \$
13. RECEVEUR GÉNÉRAL	
Réf. : -Cotisations pour mai 2014.....	9 302.44 \$
14. MINISTRE DU REVENU	
Réf. : -Cotisations pour mai 2014.....	20 904.07 \$
15. CARRA	
Réf. : -Cotisations pour mai 2014.....	266.23 \$
16. SSQ, GROUPE FINANCIER	
Réf. : -Cotisations au fonds de pension pour mai 2014.....	7 247.86 \$
17. PME+	
Réf. : -Assurance-collective pour juin 2014 (Industrielle Alliance).....	3 141.57 \$
Réf. : -Assurance-collective pour mai 2014 (ajustements).....	323.65 \$
18. SOCIÉTÉ QUÉBÉCOISE DES INFRASTRUCTURES	
Réf. : Loyer BANQ pour le mois de mai 2014.....	3 172.81 \$
19. COGECO	
Réf. : -Frais pour juillet 2014.....	52.88 \$

20. TELUS	
Réf. : -Frais entretien système Norstar pour juillet 2014.....	32.25 \$
Réf. : -Frais technicien de services.....	132.22 \$
Réf. : -Frais inter. mai et service juin 2014.....	426.05 \$
21. TELUS MOBILITÉ	
Réf. : -Frais cellulaires pour mai 2014.....	288.47 \$
22. VISA DESJARDINS	
Réf. : -Super C; divers pour bureau.....	34.04 \$
Réf. : -Bureau en gros; achats divers papeterie bureau.....	101.60 \$
Réf. : -Provigo; divers pour bureau.....	90.37 \$
Réf. : -Bureautique Sept-Îles; achat papier notarié.....	121.40 \$
Réf. : -Comptoir 560; repas conseil du 20 mai 2014.....	55.54 \$
Réf. : -Hotel Sept-Îles; rencontre d'équipe du 13 mai 2014.....	252.72 \$
Réf. : -Acklands-Grainger; achats équipements employés.....	721.16 \$
Réf. : -Location Sauvageau; location voiture, pacte rural, 16 mai 2014.....	80.42 \$
23. BANQUE NATIONALE	
Réf. : -Frais pour perception de comptes, mai 2014.....	25.00 \$
24. FP TELESET	
Réf. : -Achat de timbres-postes.....	1 149.75 \$
25. JOURNAL LE NORD-CÔTIER	
Réf. : -Avis public, demande de participation à un référendum.....	474.85 \$
26. FRANCO TYP-POSTALIA	
Réf. : -Location trimestrielle, machine à timbres.....	148.32 \$
27. NUMÉRIK SOLUTIONS D'AFFAIRES	
Réf. : -Copies facturables, imprimante Renée au 15 mai 2014.....	11.69 \$
Réf. : -Copies facturables, imprimante Écopatrouille au 1 juin 2014.....	704.70 \$
Réf. : -Copies facturables, imprimante réseau au 2 juin 2014.....	246.00 \$
28. CENTRE INNUSHKUEU MANI-UTENAM	
Réf. : -Service de traiteur pour le 16 mai 2014.....	241.50 \$
29. SPI	
Réf. : -Gants pour écopatrouille.....	9.06 \$
30. SERRURIER I.ROUSSEL ENR.	
Réf. : -Clefs, bureau MRC.....	100.61 \$
31. SERVICE DE CARTES DESJARDINS	
Réf. : -Frais marchands pour mai 2014.....	118.03 \$
32. CSST	
Réf. : -Avis de cotisation, Déclaration des salaires 2013.....	69.97 \$
33. BMR LAUREMAT	
Réf. : -Programme incitatif au compostage, avril et mai 2014.....	735.00 \$
34. MAISON DES JEUNES DE PORT-CARTIER	
Réf. : -Pacte rural, projet PR2013-38, premier versement.....	1 000.00 \$
35. VILLAGE D'ACCUEIL DE PENTECÔTE	
Réf. : -Pacte rural, projet PNR-3-2014-06, premier versement.....	1 200.00 \$
36. CHAMPION SPORT	
Réf. : -Équipements vélos pour écopatrouille.....	521.80 \$
37. PIERROT L'ENTREPÔT	
Réf. : -Location entrepôt mai et juin 2014.....	551.88 \$
38. MAP DESIGN	
Réf. : -Affiches illustrations Écopatrouille.....	2 461.61 \$

39. DIANE LAFLAMME	
Réf. : -Illustrations personnages (20) Écopatrouille.....	2 118.07 \$
40. BASE DE PLEIN AIR LES GOÉLANDS	
Réf. : -Pacte rural, projet PNR-3-2014-05, premier versement.....	2 882.00 \$
41. PÉTROLES IRVING	
Réf. : -Dépenses essence camion pour mai 2014.....	138.98 \$
42. CLD DE LA MRC DE SEPT-RIVIÈRES	
Réf. : -Aide financière 2014 pour programme jeunes promoteurs.....	25 000.00 \$
43. LOCATIONS D'AUTO BC	
Réf. : -Location véhicule pour écopatrouille le 22 mai 2014.....	125.32 \$
44. RADIO CKCN	
Réf. : -Écocapsules mai 2014.....	1 057.77 \$
45. NETTOYAGE & MAINTENANCE LÈVESQUE	
Réf. : -Location conteneur pour écopatrouille mai 2014.....	198.34 \$
46. ÉCOLE ST-ALEXANDRE DE PORT-CARTIER	
Réf. : -Pacte rural, projet PNR-3-2014-01, versement unique.....	1 996.00 \$
47. VILLE DE SEPT-ÎLES	
Réf. : -Pacte rural, projet PNR-3-2014-02, premier versement.....	10 000.00 \$
48. ÉCOPATROUILLE	
Réf. : -Frais de déplacement pour mai et juin 2014.....	597.28 \$
49. HARLEY-DAVIDSON SEPT-ILES	
Réf. : -Réparation remorque.....	76.50 \$
50. SEPT-ÎLES MOTOSPORTS	
Réf. : -Entretiens et réparations, VTT.....	180.44 \$
51. ASSOCIATION MÉTIS CÔTE-NORD INC.	
Réf. : -PDRF 1403, premier versement.....	50 000.00 \$
52. ASSOCIATION SEPTILIENNE DE CHASSE ET PÊCHE	
Réf. : -PDRF 1405, premier versement.....	34 000.00 \$
53. METS DE LA PUB	
Réf. : -Vêtements pour écopatrouille, pacte rural.....	1 552.16 \$
TOTAL DES DÉPENSES.....	197 666.04 \$

ANNEXE B

LISTE DES COMPTES À PAYER
TNO LAC-WALKER AU 11 JUIN 2014

1. MRC DE SEPT-RIVIERES	
Réf. : -Dépenses partageables pour juin 2014.....	12 788.42 \$
2. HYDRO-QUÉBEC	
Réf. : -Éclairage public pour mai 2014.....	635.33 \$
3. FORMULES MUNICIPALES	
Réf. : -Permis, installation septique (25).....	53.83 \$
4. RESSOURCE DE RÉINSERTION LE PHARE	
Réf. : -Réception des matières recyclables pour mars 2014.....	142.00 \$
5. SIGNALISATION MR	
Réf. : -Travaux, installation, au Lac Daigle (poteaux et panneau).....	858.95 \$
TOTAL DES DÉPENSES	14 478.53 \$